

DESTINO CHICLANA

Dónde

Duermo

WHERE TO STAY | ÜBERNACHTEN | OÙ JE DORS





Destino Chiclana

Destination Chiclana | Reiseziel Chiclana | Destination Chiclana

ES Dónde duermo

En Chiclana encontrarás alojamientos en el centro de la ciudad cercanos a los monumentos más emblemáticos y otros muchos rodeados de la naturaleza y la costa que destaca a esta localidad en la provincia. Los hoteles de Chiclana te proporcionarán un trato personalizado y de gran excelencia que harán que los recuerdes como una experiencia única.

EN Where to stay

Chiclana offers you the possibility to stay in the city centre surrounded by historical monuments and also in the coastal area to enjoy the beach and nature which makes Chiclana one of the most beautiful cities in the region. Hotels will provide you with a highly personalised service which will make you remember them as unique.

DE Übernachten

In Chiclana finden Sie Unterkunft im Zentrum der Stadt in der Nähe der emblematischsten Denkmäler und viele andere umgeben von Natur und der Küste. Die Hotels in Chiclana bieten Ihnen eine personalisierte und ausgezeichnete Behandlung, die Sie als einzigartiges Erlebnis in Erinnerung behalten werden.

FR Où je dors

En Chiclana, vous trouverez des logements dans le centre de la ville proche des monuments les plus emblématiques et beaucoup d'autres entourés de la nature et de la côte qui caractérise cette ville dans la province. Les hôtels de Chiclana vous offriront un traitement personnalisé et d'excellence qui vous fera vous en souvenir comme d'une expérience unique.

A pie de Playa



/ AT THE BEACH

/ AM STRAND

/ SUR LA PLAGE

Gran Meliá Sancti Petri Gran Lujo



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Urb. Conjunto Residencial Novo Sancti Petri

11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 491 200

Fax: (+34) 956 497 053

Email: gran.melia.sancti.petri@melia.com

Web: www.melia.com

GRAN MELIÁ

— SANCTI PETRI —

CÁDIZ

ES

El hotel Gran Meliá Sancti Petri está ubicado en un enclave único. Este palacio neomudéjar con acceso directo a la playa de La Barrosa es un lugar mágico donde disfrutar de espectaculares puestas de sol. Cuenta con balcones con increíbles vistas al mar, habitaciones con jardín privado y piscina; y espléndidos patios de mármol, jardines árabes y varias piscinas que te harán disfrutar de una experiencia única. Gran Meliá Sancti Petri es además el hogar de uno de los restaurantes más reconocidos a nivel internacional, Alevante, de Ángel León. Descubre el Buen Vivir en Cádiz, en un lugar único y singular.

EN

The Hotel Gran Meliá Sancti Petri is a mudéjar palace with access to La Barrosa Beach, an unique beautiful place in Spain. This magical place gives you the possibility to enjoy spectacular sunsets from its balconies with incredible sea views. Moreover, it offers rooms with private gardens and swimming pool; and amazing patios, gardens and several swimming pools that will make you have an unforgettable experience. One of the most important restaurants in Spain can be found in this hotel: Alevante by Ángel León. Discover the best lifestyle in Cádiz, an unique place in the world.





DE

Das Hotel Gran Meliá Sancti Petri ist ein Mudéjarstil Palast mit Zugang zum Strand La Barrosa, einem einzigartigen Ort in Spanien. Dieser magische Ort gibt Ihnen die Möglichkeit, spektakuläre Sonnenuntergänge von seinen Balkonen mit unglaublichem Meerblick zu genießen. Außerdem bietet es Zimmer mit privaten Gärten und Pool; und erstaunliche Terrassen, Gärten und mehrere Swimmingpools, die den Urlaub zu einem unvergesslichen Erlebnis machen werden. Das Restaurant Alevante von Ángel León, das in diesem Hotel zu finden ist, gehört zu den wichtigsten Restaurants in Spanien. Entdecken Sie den besten Lebensstil in Cádiz, einem einzigartigen Ort auf der Welt.

FR

L'hôtel Grand Meliá Sancti Petri est situé dans une enclave unique. Ce palais neomudéjar avec accès direct à la plage de La Barrosa, considérée comme l'une des meilleures d'Espagne, est un endroit magique où profiter de spectaculaires couchers de soleil. L'hôtel dispose de balcons avec une vue imprenable sur la mer, de chambres avec jardin privé et piscine; et de splendides cours de marbre, jardins arabes et plusieurs piscines qui vous feront profiter d'une expérience unique. Le Grand Meliá Sancti Petri abrite également l'un des restaurants les plus renommés au niveau international, Alevante, d'Angel Leon. Découvrez le Bon Vivre à Cadix, dans un lieu unique et singulier.

Hotel Iberostar Selection Andalucía Playa



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Urbanización Novo Sancti Petri

11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 497 060

Web: www.iberostar.com



ES

El hotel Iberostar Selection Andalucía Playa se encuentra ubicado en la espectacular playa de La Barrosa y junto al campo de golf Iberostar Real Novo Sancti Petri Golf Club. Ofrece 274 habitaciones, cuatro piscinas, camas balinesas y uno de los más completos spas en Cádiz. Además, cuenta con uno de los restaurantes más prestigiosos de la ciudad, Cateria, dirigido por Pablo Vicari y Aitor Arregi. Cateria tiene la parrilla como principal protagonista de su cocina que resalta los productos gaditanos, acompañados de una amplia variedad de vinos.

EN

The Iberostar Selection Andalucía Playa Hotel is located on the amazing beach La Barrosa and next to the Iberostar Real Novo Sancti Petri Golf Club. It offers 274 rooms, four swimming pools, Balinese beds and one of the most well-equipped spas in Cadiz. Moreover, it has one of the most prestigious restaurants in the city, Cateria by Pablo Vicari and Aitor Arregi. Cateria has the grill as the main protagonist of its cuisine which includes local products and a wide variety of wines.





DE

Iberostar Selection Andalucía Playa befindet sich am spektakulären Strand La Barrosa und neben dem Iberostar Real Novo Sancti Petri Golf Club. Dieses Hotel verfügt über 274 Zimmer, vier Swimmingpools, balinesische Betten und ein Spa mit perfekter Ausstattung. Das Restaurant Cataria von Pablo Vicari und Aitor Arregi, das in diesem Hotel zu finden ist, gehört zu den wichtigsten Restaurants in Spanien. Mit dem Grill in der Küche können die Produkte von Cádiz hervorgehoben werden und zusätzlich bietet das Restaurant eine große Auswahl an Weinen an.

FR

L'hôtel Iberostar Selection Andalucía Playa est situé sur la spectaculaire plage de La Barrosa et à côté du terrain de golf Iberostar Real Novo Sancti Petri Golf Club. Il propose 274 chambres, quatre piscines, des lits balinais et l'un des spas les plus complets de Cadix. En outre, il possède l'un des restaurants les plus célèbres de la ville, Cataria, dirigé par Pablo Vicari et Aitor Arregi. Cataria a le grill comme principal protagoniste de sa cuisine qui met en valeur les produits gaditans, accompagnés d'une grande variété de vins.

Aparthotel Las Dunas



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Urbanización Novo Sancti Petri

11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 494 985

Web: www.aparthotelasdunas.com



ES

Aparthotel Las Dunas ofrece el confort de alojarse en amplios apartamentos bien equipados, con los servicios de un hotel de cuatro estrellas. Está situado en la Costa de la Luz en primera línea de la playa La Barrosa, con acceso directo a la extensa playa de arena fina que envuelve la costa chiclanera, considerada una de las mejores playas de España ubicada en un entorno natural de dunas, pinos y mar.

EN

Aparthotel Las Dunas offers cosy well-equipped apartments with the services of a four-star hotel. Aparthotel Las Dunas is located on the Coast of Light surrounded by a natural dunes, pine forests and sea. Las Dunas has direct access to the extensive and beautiful beach La Barrosa, which is one of the best beaches in Spain.





DE

Aparthotel Las Dunas bietet gemütliche Apartments mit den Dienstleistungen eines Vier-Sterne-Hotels an. Aparthotel Las Dunas befindet sich an der Küste des Lichts in einer natürlichen Umgebung von Dünen, Pinienwälder und dem Meer. Aparthotel hat einen direktem Zugang zum weitläufigen Strand La Barrosa, der einer der besten Strände in Spanien ist.

FR

Aparthotel Las Dunas offre le confort de séjourner dans des appartements spacieux et bien équipés, avec les services d'un hôtel quatre étoiles. Il est situé sur la Costa de la Luz sur la première ligne de la plage de "La Barrosa", avec un accès direct à la vaste plage de sable fin qui entoure la côte de Chiclanera, considérée comme l'une des meilleures plages d'Espagne située dans un environnement de dunes naturelles, pins et mer.



Novo Resort The Residence Luxury Apartments by Barceló



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Urbanización Loma Sancti Petri
11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 922 162

Email: reservas@novoresort.com

Web: www.novoresort.com



ES

Lujo y confort a pie de playa. Los apartamentos Novo Resort combinan a la perfección lujo y confort, en clara sintonía con el entorno que los acoge.

DE

Novo Resort steht für Luxus und Komfort am Strand La Barrosa. Die Apartments Novo Resort bieten Luxus und Komfort im Einklang mit der Umgebung.

EN

Luxe and comfort at the beautiful beach La Barrosa. The apartments Novo Resort, surrounded by natural environment, combine luxe and comfort perfectly.

FR

Luxe et confort à deux pas de la plage. Les appartements Novo Resort combinent à la perfection luxe et confort, en parfaite harmonie avec l'environnement qui les accueille.





Entorno natural



/ IN REAL NATURE

/ IN FREIER NATUR

/ EN PLEINE NATURE





Aparthotel Novo Sancti Petri



Dirección/Address/Adresse/Adresse:
Carretera de la Barrosa. Calle Almeja, 1
11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 492 029

Email: reservas@aparthotelnovosanctipetri.com

Web: www.aparthotelnovosanctipetri.com



ES

Nuestros clientes son la mejor publicidad.

EN

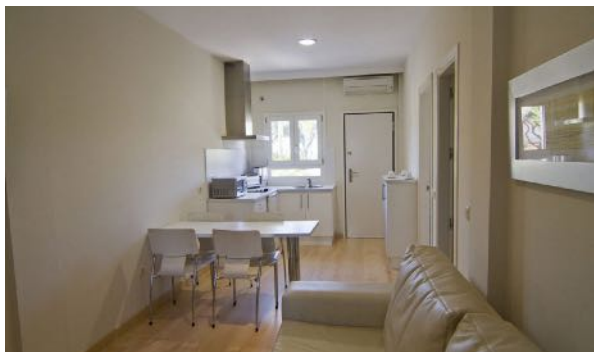
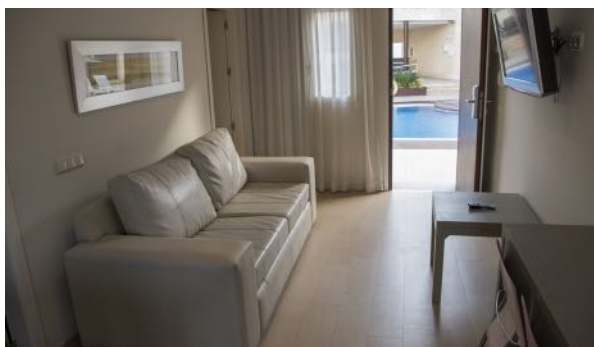
Our guests are the best advertising.

DE

Unsere Gäste sind die beste Werbung.

FR

Nos clients sont la meilleure publicité.



Alojamientos Oasis



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Avenida de los Pescadores, 5.

11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 496 022

Email: info@alojamientosoasis.com

Web: www.alojamientosoasis.com



ES

Alojamientos con encanto en La Costa de La Luz.

EN

Excellent accommodation in the famous Coast of Light (region of Cádiz).

DE

Ausgezeichnete Unterkünfte an der Küste des Lichts (in Cádiz).

FR

Hébergements de charme sur la côte lumière.





Hotel Coral Playa



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Carretera La Barrosa, 179

11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 492 100

Email: hotelcoralplaya@gmail.com

Web: www.hotelcoralplaya.com



ES

Somos un pequeño Hotel Boutique con encanto, situado en el Novo Sancti Petri y frente a la maravillosa Playa de La Barrosa.

DE

Hotel Coral Playa ist ein kleines Boutique-Hotel, das sich vor dem wunderschönen Strand La Barrosa befindet.

EN

Hotel Coral Playa is a small charming Boutique Hotel, which is located in front of one of the most beautiful beaches in Spain, La Barrosa.

FR

Nous sommes un charmant petit hôtel Boutique, situé dans le Novo Sancti Petri et en face de la merveilleuse plage de La Barrosa.



Villas La Barrosa

Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Playa La Barrosa. Calle Quisquilla
11139 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 620 846 485

Email: villas@villaslabarrosa.es

Web: www.villaslabarrosa.es



ES

Entorno familiar cerca de la playa. Nuestras villas se encuentran a menos de 400m de la playa La Barrosa y de las zonas comerciales. Cuentan con piscina, jardines y zonas de barbacoa que harán de su estancia inolvidable.

EN

Family environment near the beach. Our villas are located less than 400m from La Barrosa beach and shopping areas. They have a swimming pool, gardens and barbecue areas that will make your holidays unforgettable.

DE

Familiäre Umgebung am Strand. Unsere Villen befinden sich weniger als 400m vom Strand La Barrosa und es gibt auch Einkaufsmöglichkeiten ganz in der Nähe. Villas La Barrosa verfügen über ein Schwimmbad, Gärten und Grillplätze, die Ihren Urlaub zu einem unvergesslichen Erlebnis machen werden.

FR

Un environnement familial près de la plage. Nos villas se trouvent à moins de 400m de la plage La Barrosa et des zones commerciales. Ils disposent d'une piscine, de jardins et d'espaces barbecue qui rendront votre séjour inoubliable.



Hotel Marisma Sancti Petri



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Carretera La Barrosa.

Camino Hierba del Nácar, 8

11130 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 492 229 / 956 496 264

Email: reservas@hotelmarismasanctipetri.net

Web: www.hotelmarismasanctipetri.es



ES

El Hotel Marisma Sancti Petri es un pequeño hotel con encanto, donde se respira paz y mucha tranquilidad. Dispone de habitaciones con amplias terrazas o balcón desde donde se respira el aire más limpio de la bahía de Cádiz.

DE

Hotel Marisma Sancti Petri ist ein ausgezeichnetes Hotel, wo Sie Ruhe und Frieden genießen können. Unser Hotel hat Zimmer mit großen Terrassen oder Balkonen, wo Sie die sauberste Luft der Bucht von Cadix einatmen können.

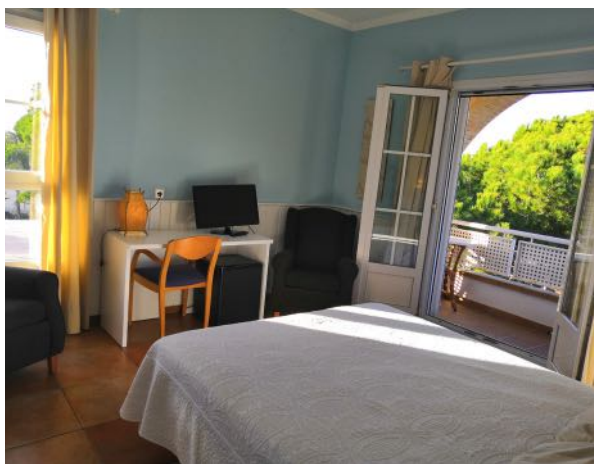
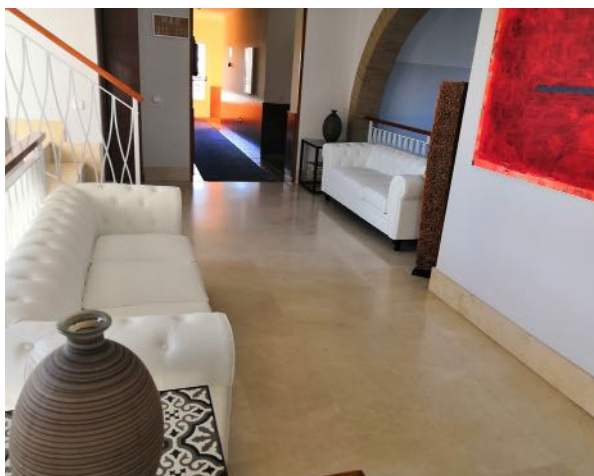
EN

The Hotel Marisma Sancti Petri is a small charming hotel, where you can enjoy a calm and peaceful atmosphere. Our hotel has rooms with large terraces or balconies from where you can breathe the cleanest air of the Bay of Cadiz.

FR

L'hôtel Marisma Sancti Petri est un petit hôtel de charme où l'on respire la paix et la tranquillité. Il dispose de chambres avec de grandes terrasses ou un balcon d'où l'on respire l'air le plus propre de la baie de Cadix.





Centro ciudad



/ CITY CENTRE

/ STADTZENTRUM

/ CENTRE VILLE

Hotel Alborán Chiclana



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Plaza Andalucía, 1

11130 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel. & Fax: (+34) 956 403 906

Email: chiclana@hotelesalboran.com

Web: www.hotelalboranchiclana.com



ES

Este hotel se encuentra situado en pleno centro de la ciudad. A tan solo unos minutos en coche se encuentran las famosas playas de La Barrosa y Sancti Petri. Nuestro hotel cuenta con 67 habitaciones dobles completamente equipadas y con WIFI gratuito. Además, dispone de un servicio de recepción de 24 horas, parking privado y servicio de lavandería para que nuestros clientes disfruten al máximo de Chiclana.

EN

Hotel Alborán is located in the city centre. It takes only a few minutes to arrive to the most famous beaches in Chiclana: La Barrosa and Sancti Petri. Our hotel has 67 well equipped double rooms; a large car park; free WIFI, 24-hour front desk to check in and check out, and laundry service, among other facilities to welcome our guests to Chiclana.

DE

Hotel Alborán befindet sich im Herzen der Stadt. Die berühmten Strände La Barrosa und Sancti Petri sind nur wenige Autominuten entfernt. Unser Hotel hat 67 Doppelzimmer und verfügt über eine 24-Stunden-Rezeption, kostenloses WI-FI, Privatparkplätze und Wäscheservice für unsere Kunden, um Chiclana immer genießen zu können.

FR

Cet hôtel est situé en plein centre-ville. Les célèbres plages de La Barrosa et Sancti Petri sont à quelques minutes en voiture. Notre hôtel dispose de 67 chambres doubles entièrement équipées et d'un WIFI gratuit. En plus, il dispose d'un service de réception 24 heures sur 24, d'un parking privé et d'un service de blanchisserie pour que nos clients puissent profiter au maximum de Chiclana.



Hotel Escuela Fuentemar



Dirección/Address/Adresse/Adresse:

Carretera de Fuentemarga

11130 Chiclana de la Frontera, Cádiz.

Tel.: (+34) 956 400 111

Email: reservas@hotelfuentemar.es

Web: www.hotelfuentemar.es



ES

El Hotel Escuela Fuentemar se encuentra muy cerca del centro de la ciudad, pero solo se tarda unos minutos en llegar a las playas de La Barrosa y Sancti Petri. El hotel dispone de 48 habitaciones, piscina y parking privado para que los clientes disfruten al máximo de la experiencia. Al ser un Hotel Escuela, cuenta con aulas para impartir formación sobre turismo, hostelería, idiomas, etc. Además, el hotel se encuentra justo al lado del Balneario de Chiclana, que es el más antiguo de la provincia de Cádiz. También, se pueden alquilar sus instalaciones para celebrar eventos privados.

EN

Hotel Escuela Fuentemar is located close to the city centre. It takes only a few minutes to arrive to the most beautiful beaches in the region: La Barrosa and Sancti Petri. The hotel has 48 rooms, a large car park and a swimmingpool to welcome our guests to Chiclana. Moreover, it has several classrooms where adults can learn about tourism, hotel management and languages, among others. The spa founded in 1803 can be found next to the hotel. Hotel Escuela Fuentemar is an ideal venue to celebrate all types of private events.

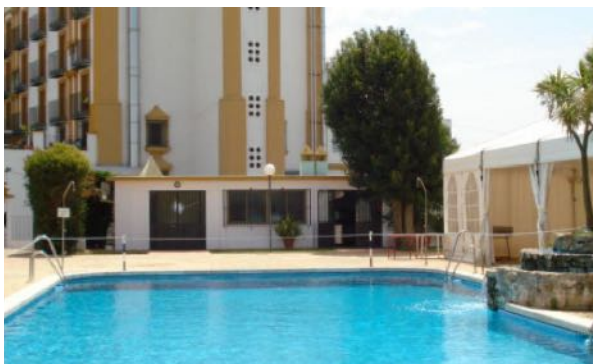


DE

Hotel Escuela Fuentemar befindet sich in der Nähe von Stadtzentrum. Die berühmten Strände La Barrosa und Sancti Petri sind nur wenige Autominuten entfernt. Das Hotel hat 48 Zimmer, ein Schwimmbad und Privatparkplätze, um Chiclana immer genießen zu können. Das Hotel hat auch viele Klassenzimmer, weil es eine Hotelfachschule ist. Das Hotel ist neben dem Spa, das 1803 gegründet wurde. Sie können das Hotel mieten, um private Veranstaltungen zu feiern.

FR

L'hôtel Escuela Fuentemar est très proche du centre-ville, mais il ne faut que quelques minutes pour atteindre les plages de La Barrosa et Sancti Petri. L'hôtel dispose de 48 chambres, piscine et parking privé pour que les clients puissent profiter au maximum de l'expérience. L'hôtel Escuela dispose de salles de classe pour dispenser une formation sur le tourisme, l'hôtellerie, les langues, etc. En outre, l'hôtel se trouve juste à côté de la station thermale de Chiclana, qui est la plus ancienne de la province de Cadix. Il est également possible de louer ses locaux pour des événements privés.



EL CUARTEL

del



**TUDO
POR LA
PLAYA**

C/Bajada de la Torre del Puerco s/n (Playa de la Barrosa),
11130 Chiclana de la Frontera, Cádiz

91 530 1761

www.elcuarteldelmar.com

DESTINO CHICLANA

Área de Dinamización Cultural y Turística
Tel. +34 956 241 229 / +34 667 922 184
11130 Chiclana de la Frontera, Cádiz, España
dinamizacion@chiclana.es
www.chiclana.es



Ayuntamiento
de Chiclana

